



# HIGH SCHOOL EQUIVALENCY PROGRAM

## Solicitud de Admisión

El Programa de Equivalencia a la Preparatoria (HEP) es un proyecto financiado por el Departamento de Educación de los Estados Unidos para ayudar a obtener la equivalencia a la preparatoria (GED®) a personas y su familia que trabajan o han trabajado en la agricultura de manera temporal o migratoria en este país.

### Metas de PCC HEP

- A. Preparar a los estudiantes de HEP con las habilidades académicas necesarias para aprobar los exámenes de equivalencia a la preparatoria (GED®).
- B. Colocar graduados en:
  1. Educación superior, incluyendo estudios de inglés como segundo idioma (ESOL por sus siglas en inglés).
  2. Empleo/entrenamiento, o
  3. Servicio militar

Además, proporcionar preparación o información a nuestros estudiantes sobre:

- ❖ Entrenamiento tecnológico y computación.
- ❖ El proceso de educación superior como admisión, matriculación, aplicación gratuita de ayuda federal estudiantil (FAFSA, por sus siglas en inglés), etc.

### Beneficios disponibles para los estudiantes

- Clases y tutoría, GRATIS.
- Uso de libros, computadora portátil y otros recursos de apoyo.
- Ayuda financiera para transporte, alimento y cuidado de niños según la necesidad.
- Consejería y coordinación para ubicación de estudios posteriores, trabajo o servicio militar.
- Beca para estudiar inglés (ESOL) en PCC después de obtener el GED®.

### REQUISITOS DE ELEGIBILIDAD

Los solicitantes deben: **1) No** tener el diploma de la preparatoria o equivalente, **2) No** estar inscritos en la escuela preparatoria (high school), **3) Tener** 16 años de edad, **4) Pasar** la prueba académica de admisión, y **5) Que** PCC HEP determine que el/la solicitante necesita los servicios académicos, apoyo y asistencia financiera proporcionada por HEP para obtener el equivalente a la preparatoria, y cumplir con uno de las siguientes opciones de elegibilidad:

**Opción A:** Ser trabajador agrícola temporal o migrante (o miembro de su familia inmediata de alguien que desempeñe trabajo agrícola y radique en la misma vivienda), quien trabajo un mínimo de 75 días en los últimos 2 años en actividades directamente relacionadas con labor agrícola, tales como la cosecha de frutas y legumbres, riego de labores, trabajos en viveros de plantas y flores, productos lácteos, la cría de pollos o ganado, o en granjas de pescado (**Nota:** Necesitará comprobar su elegibilidad con talones de cheques u otra documentación por el periodo mínimo). **Opción B: 1)** Personas que califican para participar o quienes participaron en los últimos 24 meses en el Programa de Educación Migrante (Parte C del Título 1), o 2) Personas que califican para participar o quienes participaron dentro de los últimos 24 meses en los servicios del Acta de Inversión en la Fuerza Laboral del Departamento de Trabajo- Sección 167, a través de la Corporación de Desarrollo Humano de Oregón (conocido como OHDC por sus siglas en inglés).

## Información personal

Nombre: \_\_\_\_\_ Fecha: \_\_\_\_\_  
*Nombre* *Apellido*

Dirección: \_\_\_\_\_  
*Número de Apartamento*

\_\_\_\_\_ *Ciudad* \_\_\_\_\_ *Estado* \_\_\_\_\_ *Código postal*

Fecha de nacimiento: \_\_\_\_\_ Edad: \_\_\_\_\_

Teléfono: \_\_\_\_\_ Correo electrónico: \_\_\_\_\_

Contacto de emergencia: \_\_\_\_\_  
*Nombre* *Parentesco* *Teléfono*

## Educación

Último grado de escuela cumplido: 6 7 8 9 10 11 Otro:

¿Ha tomado clases de GED® antes? Si  No

De ser su respuesta si, ¿dónde tomó esas clases? \_\_\_\_\_

¿Cuál es su habilidad con el uso de la computadora (marque una de las casillas)?

Excelente  Regular  Bajo  Mínimo  Ninguno

## Elegibilidad

¿Quién trabaja o ha trabajado en el campo o la agricultura en los últimos dos años?

Será necesario presentar pruebas de este trabajo como requisito para admisión.

Yo  Miembro de mi familia  Otro

Describa este trabajo y cite las fechas del periodo trabajado. Considere que debe cumplir con un mínimo de 75 días.

Ciudad, Estado:

## Autorización legal

*Yo, el/la suscrito/a, certifico que toda información proveída dentro de esta solicitud es correcta al mejor de mi conocimiento y que cualquier información incorrecta es razón para ser despedido/a inmediatamente del programa. Además, según lo descrito cumplo con el requisito de elegibilidad.*

Firma: \_\_\_\_\_ Fecha: \_\_\_\_\_

Copia electrónica se puede mandar por email a: [luis.castaneda3@pcc.edu](mailto:luis.castaneda3@pcc.edu)

La solicitud se puede entregar en la oficina de HEP: Portland Community College Willow Creek (Tercer piso, área 307)  
241 SW Edgeway Drive, Hillsboro, OR 97006  
Teléfono: 971-722-7763